

La Sonda que Drena la Vejiga de su Hijo/a

La sonda que drena la vejiga de su hijo/a es un catéter urinario de Foley. Este está elaborado de forma que puede permanecer en la vejiga durante más tiempo. **Solo se usa cuando es necesario y debe retirarse tan pronto como se autorice.**

Un catéter de Foley es una sonda pequeña que se introduce en la vejiga para drenar la orina de forma continua. La sonda va unida a una bolsa que recolecta la orina. Esta sonda contribuye a la atención que recibe su hijo/a pero puede aumentar su riesgo de infección. Los gérmenes pueden desplazarse a lo largo de la sonda y empezar a propagarse en poco tiempo. Estos gérmenes pueden provocar una infección. Cuando su hijo/a contrae una infección del tracto urinario debido al catéter que tiene puesto, esto recibe el nombre de Infección Urinaria Asociada al Catéter (IUAC).

Nuestro objetivo es el de prevenir estas infecciones. Como miembro fundamental del equipo médico, nos gustaría que **usted** trabaje con nosotros para prevenir las Infecciones Urinarias Asociadas al Catéter (IUAC).

Usted puede ayudar haciendo lo siguiente:

- Pregunte diariamente al proveedor de su hijo/a si todavía necesita el catéter.
- Lave o desinfecte sus manos.
Asegúrese de que los proveedores

médicos se hayan lavado las manos antes de tocar el catéter de su hijo/a.

- Los visitantes no deben tocar el catéter.
- Asegúrese de que su hijo/a mantenga las manos limpias y que no toque el catéter.
- La bolsa de drenaje de orina debe mantenerse por debajo del nivel del ombligo y no tocar el suelo.
- No tire o jale del catéter. Compruebe que no tenga pliegues o torceduras. La sonda debe permanecer sujetada a la pierna o la barriga.
- Mantenga el catéter limpio cuando cambie el pañal. Si se ensucia con excremento, límpielo. Al limpiarlo, use un movimiento desde el cuerpo hacia fuera. Informe a su enfermera inmediatamente.
- Asegúrese de que su hijo/a está recibiendo suficiente líquido.
- No desconecte el catéter de la bolsa de drenaje. Si se desconecta, informe a su enfermera inmediatamente.

Gracias por ayudarnos a mantener a su hijo/a seguro/a.

Su equipo médico puede haberle dado esta información como parte de su atención médica. Si es así, por favor úsela y llame si tiene alguna pregunta. Si usted no recibió esta información como parte de su atención médica, por favor hable con su doctor. Esto no es un consejo médico. Esto no debe usarse para el diagnóstico o el tratamiento de ninguna condición médica. Debido a que cada persona tiene necesidades médicas distintas, usted debería hablar con su doctor u otros miembros de su equipo médico cuando use esta información. Si tiene una emergencia, por favor llame al 911. Copyright © 4/2020. La Autoridad del Hospital y las Clínicas de la Universidad de Wisconsin. Todos los derechos reservados. Producido por el Departamento de Enfermería. HF#7675s

The Tube That Drains Your Child's Bladder

The tube that drains your child's bladder is a Foley urinary catheter. It is made to stay in place for a longer time. **It is only used when needed and should be removed as soon as approved.**

A Foley catheter is a small tube that is placed in the bladder to constantly drain urine. The tube connects to a bag that collects the urine. This tube helps us care for your child, but it can increase the risk of infection. Germs can travel along the tubing and within a short time, begin to spread. These germs can lead to an infection. If your child gets a urinary tract infection because of having a catheter, it is called a catheter associated urinary tract infection (CAUTI).

Our goal is to prevent these infections. As a key member of the healthcare team, we would like **you** to work with us to prevent CAUTI.

Here is how you can help:

- Ask your child's provider each day if the catheter is still needed.
- Wash or sanitize your hands. Make sure healthcare providers have cleaned their hands before touching your child's catheter.
- Visitors should not touch the catheter.
- Make sure your child's hands stay clean and do not touch the catheter.
- Keep the urine drainage bag below your child's belly button and off the floor.
- Do not pull or tug the catheter. Check it for kinks. The tubing should stay attached to the leg or belly.
- Keep the catheter clean when changing the diaper. If it gets stool on it, wipe it off. Wipe away from the body. Tell your nurse right away.

- Make sure your child is getting enough fluids.
- Do not disconnect the catheter from the drainage tube. Let your child's nurse know right away if it disconnects.

Thank you for helping us keep your child safe.